ROZHODNUTÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU

ze dne 24. dubna 2007

o uzavření účtů Evropského úřadu pro bezpečnost potravin za rozpočtový rok 2005

(2008/532/ES)

EVROPSKÝ PARLAMENT,

— s ohledem na roční účetní závěrku Evropského úřadu pro bezpečnost potravin za rozpočtový rok 2005 ([1]),

— s ohledem na zprávu Účetního dvora o ověření roční účetní závěrky Evropského úřadu pro bezpečnost potravin za rozpočtový rok 2005, spolu s odpověďmi úřadu ([2]),

— s ohledem na doporučení Rady ze dne 27. února 2007 (5711/2007 – C6-0080/2007),

— s ohledem na Smlouvu o ES, a zejména na článek 276 této smlouvy,

— s ohledem na nařízení Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 ze dne 25. června 2002, kterým se stanoví finanční nařízení o souhrnném rozpočtu Evropských společenství ([3]), a zejména na článek 185 tohoto nařízení,

— s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002 ze dne 28. ledna 2002, kterým se stanoví obecné zásady a požadavky potravinového práva, zřizuje se Evropský úřad pro bezpečnost potravin a stanoví postupy týkající se bezpečnosti potravin ([4]), a zejména na článek 44 tohoto nařízení,

— s ohledem na nařízení Rady (ES, Euratom) č. 2343/2002 ze dne 19. listopadu 2002 o rámcovém finančním nařízení pro subjekty uvedené v článku 185 nařízení Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 ([5]), a zejména na článek 94 tohoto nařízení,

— s ohledem na článek 71 a přílohu V jednacího řádu,

— s ohledem na zprávu Výboru pro rozpočtovou kontrolu a stanovisko Výboru pro životní prostředí, veřejné zdraví a bezpečnost potravin (A6-0112/2007),

1. konstatuje, že roční účetní závěrka Evropského úřadu pro bezpečnost potravin za rozpočtové roky 2004 a 2005 má tuto podobu:

Výkaz příjmů a výdajů za rozpočtové roky 2004 a 2005

(v tis. EUR)

	2005	2004
Provozní příjmy	27 405	20 591
Celkové provozní příjmy	**27 405**	**20 591**

([1]) Úř. věst. C 266, 31.10.2006, s. 22.
([2]) Úř. věst. C 312, 19.12. 2006, s. 42.
([3]) Úř. věst. L 248, 16.9.2002, s. 1. Nařízení ve znění nařízení (ES, Euratom) č. 1995/2006 (Úř. věst. L 390, 30.12.2006, s. 1).
([4]) Úř. věst. L 31, 1.2.2002, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Komise (ES) č. 575/2006 (Úř. věst. L 100, 8.4.2006, s. 3).
([5]) Úř. věst. L 357, 31.12.2002, s. 72.

(v tis. EUR)

	2005	2004
Administrativní výdaje		
Výdaje na zaměstnance	- 13 012	- 7 564
Výdaje na nemovitosti a související výdaje	- 3 627	- 4 192
Další výdaje (včetně výdajů na konsolidované subjekty ES)	- 2 205	- 1 263
Odpisy a snížení hodnoty konsolidovaných subjektů	– 603	– 333
Provozní náklady (včetně výdajů na konsolidované subjekty ES)	- 8 413	- 6 431
Celkové provozní náklady	**- 27 674**	**- 19 783**
Provozní zisk/(ztráta)	– 761	808
Příjmy z finančních operací	—	0
Výdaje na finanční operace	– 7	– 7
Zisk/(ztráta) z finančních operací	– 7	– 6
Stávající zisk/(ztráta)	– 768	802
Výjimečné příjmy		
Výjimečné výdaje	—	– 27
Výjimečný zisk/(ztráta)	—	– 27
Výsledek za daný rozpočtový rok	– 768	775

Pozn.: Změny v celkových částkách jsou způsobeny zaokrouhlením.
Zdroj: Údaje poskytnuté úřadem. Tato tabulka podává souhrnný přehled údajů uvedených v roční účetní závěrce úřadu.

2. schvaluje uzavření účtů Evropského úřadu pro bezpečnost potravin za rozpočtový rok 2005;

3. pověřuje svého předsedu, aby předal toto rozhodnutí výkonnému řediteli Evropského úřadu pro bezpečnost potravin, Radě, Komisi a Účetnímu dvoru a aby zajistil jeho zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie* (řada L).

předseda — Hans-Gert PÖTTERING

generální tajemník — Harald RØMER